



XS8 E wind

Piattaforme Aeree Semoventi

SELF-PROPELLED AERIAL PLATFORMS

LA SCELTA IDEALE PER RIDURRE I COSTI ED AUMENTARE LA SICUREZZA NEI LAVORI AEREI DI MANUTENZIONE E DI INSTALLAZIONE.

PLATES-FORMES AUTOMOTRICES

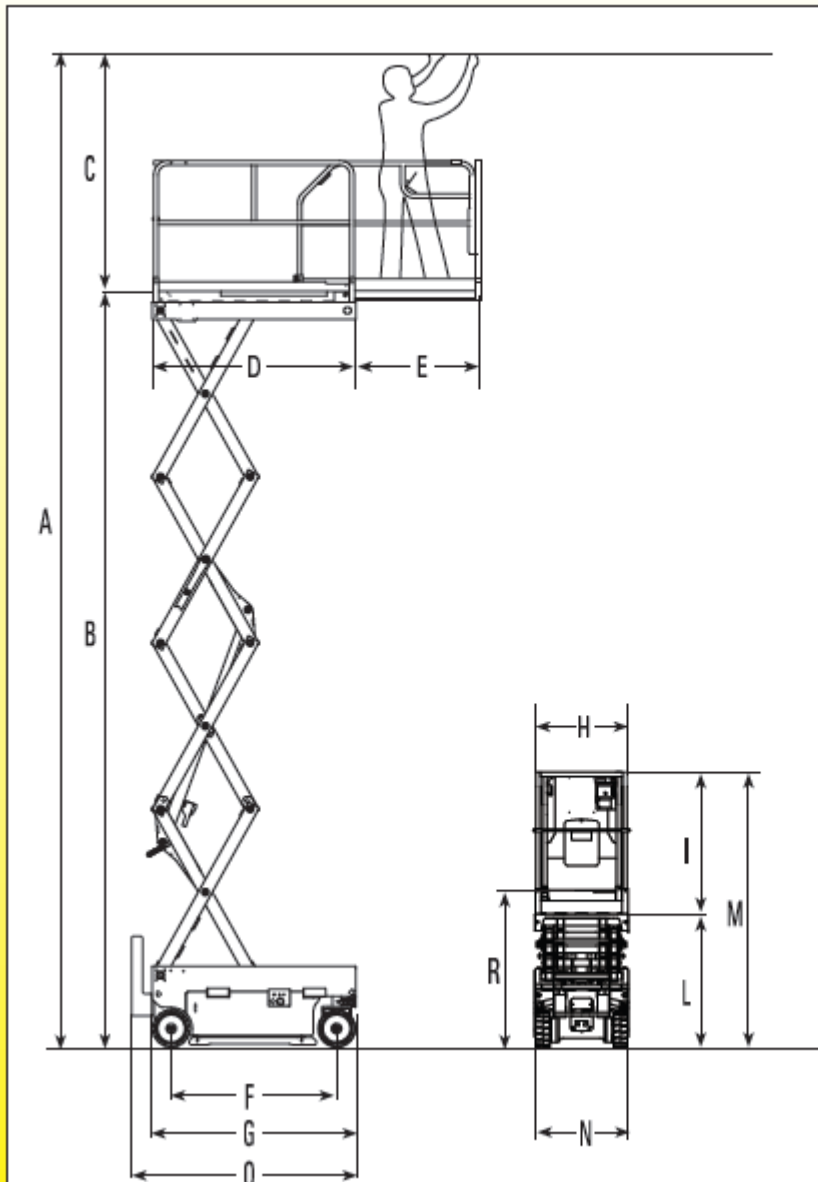
THE RIGHT CHOICE WHICH ALLOWS YOU TO LOWER YOUR COSTS AND TO INCREASE YOUR SAFETY DURING AERIAL ASSISTANCES AND INSTALLATIONS.

SELBSTFAHRENDEN HYDRAULISCHE HEBEBÜHNEN

LA SOLUTION IDEALE QUI VOUS PERMET DE LIMITER VOS COÛTS ET D'AUGMENTER VOTRE SECURITE PENDANT LES TRAVAUX AERIENS D'ENTRETIEN ET D'INSTALLATION.

PLATAFORMAS ELEVADORAS AUTOPROPULSADAS

LA ELECCION IDEAL PARA REDUCIR COSTES Y AUMENTAR LA SEGURIDAD EN MANTENIMIENTOS Y INSTALACIONES ALTAS.



	XS8 E Wind
A	8030
B	6030
C	2000
D	1650
E	1000
F	1340
G	1650
H	765
I	115
L	1090
M	2240
N	820
O	1820
P	1870
Q	2040
R	1320

AIRO®



Concessionario
Dealer
Importateur
Händler
Concessionario

Piattaforme Aeree Semoventi

XS8 E wind

Descrizioni ed illustrazioni si intendono fornite a titolo indicativo e non impegnativo.

Specifications are nominal and may be revised to reflect design improvements.

En cas de nécessité les spécifications techniques peuvent être modifiées.

Im Interesse einer technischen Weiterentwicklung können die Geräte jederzeit vom Hersteller entsprechend geändert werden.

Las descripciones e ilustraciones descritas son orientativas y pueden ser modificadas.

Allestimento Standard

- Costruzione secondo la norma EN 280 e conforme a tutte le normative internazionali di sicurezza.
- Trasmissione elettroidraulica.
- Comandi proporzionali
- Batteria di tipo "Deep Cycle" con caricabatterie integrato a tenuta stagna
- Protezione anticorrosione elettrica
- Pianale estensibile manualmente (1,0 m)
- Claxon, voltmetro e contaore
- Controllo elettrico inclinazione piattaforma con blocco automatico
- Indicatore batteria scarica con dispositivo salva-batteria (stop automatico del sollevamento)
- Sterzo a 81°
- Avvisatore acustico movimenti
- Sistema automatico antibalancamento per traslazione alla massima altezza
- Ringhiere sfilabili
- Limitatore del carico in piattaforma
- Ruote "Cushion Soft System" antiribaltata
- Predisposizione per linea elettrica 230 V in piattaforma

Options:

- Ringhiere ribaltabili verso l'interno
- Avvisatore luminoso lampeggiante
- Cappuccio di protezione scatola comandi
- Linea elettrica 230 V in piattaforma
- Linea elettrica 230 V in piattaforma con salvavita

Standard Features

- Produced according to EN 280 norm and the international safety regulations
- Electro-hydraulic transmission
- Proportional controls
- "Deep Cycle" batteries with incorporated waterproof battery charger
- Electric shearing-proof protection
- Manual roll-out extension deck (1,0 m)
- Horn, voltmeter and hourmeter
- Electrical control platform inclination with automatic stop
- Flat battery indicator with battery-protection device (automatic lifting stop)
- 81° steering
- All-motion alarm
- Automatic pot-hole guards for drive at max. height
- Removable rails
- On-platform load limiting device
- "Cushion Soft System" Non-marking white tyres
- 230 V electric line pre-disposition on the platform

Options:

- Folding down rails to the inside
- Flashing warning light
- Gearcase protection cap
- 230V. Supply with plug on the platform
- 230V Supply with plug on the platform with earth-leakage circuit breaker

Version Standard

- Conforme à la norme EN 280 et aux normes internationales de sécurité
- Transmission électrohydraulique
- Commandes proportionnelles
- Batteries de type "Deep Cycle" avec chargeur de batterie intégré étanches à l'eau
- Protection électrique anti-cisaillement
- Panier extensible manuellement (1,0 m)
- Klaxon, voltmètre et compteur horaire
- Contrôle électrique de l'inclinaison de la plateforme avec blocage automatique
- Indicateur de batterie déchargée avec dispositif protégé-batterie (arrêt automatique du levage)
- Braquage à 81°
- Avertisseur acoustique des mouvements
- Système automatique anti-renversement pour déplacement à la hauteur max.
- Garde-fous élevés
- Limiteur de charge sur plateforme
- Pneus "Cushion Soft System" blancs anti-trace
- Predisposition de ligne électrique 230 V en plateforme

Options:

- Garde-fou basculant vers l'intérieur
- Avertisseur lumineux clignotant
- Capuchon de protection pour le boîtier de commande
- Ligne électrique 230 V en plateforme
- Ligne électrique 230 V en plateforme avec sauve vie

Standardausstattung

- Hergestellt nach NORM EN 280 und internationalen Sicherheitsbestimmungen.
- Elektrisches Druckölgetriebe
- Proportionalsteuerung
- "Deep Cycle" Batterien mit eingebaut wasserdicht Ladegerät
- Elektrischer Scherenschutz
- Manuell ausziehbare Plattform (1,0 m)
- Hupe, Spannungsmesser und Betriebsstundenzähler
- Elektrische Neigungsalarms mit Bewegungssperre
- Anzeige für erschöpfte Batterie mit Batteriegeschützvorrichtung (Anheubungsblockierung)
- 81°-Lenkung
- Akustisches Bewegungssignal
- Automatisches Kippeschutzsystem für Fahrgeschwindigkeit bei max. Höhe
- Abnehmbare Geländer
- Lastbergrenzer auf der Bühne
- "Cushion Soft System" Nicht markierende Weißen Reifen
- Neigung elektrischer Linie 230 V auf Plattform

Sonderausstattung:

- Nach innen Klappbare Geländer
- Blinkender Schutzkappe für Steuergehäuse
- 230V Anschluss auf der Plattform
- 230V Anschluss auf der Plattform mit Steckdose und FI-Schutzschalter

Equipamiento Estandar

- Construcción según la norma EN 280 y de acuerdo a todas las normativas internacionales de seguridad
- Transmisión electrohidráulica.
- Mandos proporcionales
- Baterías de tipo "Deep Cycle" con carga batería incorporada resistente al agua
- Protección eléctrica antitijeras
- Plataforma extensible manualmente (1,0 m)
- Claxon, voltmetro y cuentahoras
- Control eléctrico de inclinación de plataforma con bloqueo automático
- Indicador de batería descargada con dispositivo de protección batería (parada automática de la elevación)
- Viraje a 81°
- Alarma acústica de movimiento
- Sistema automático antibalanco para desplazamiento a la max. altura
- Barandillas desfiladas
- Limitador de carga en la plataforma
- Neumáticos "Cushion Soft System" blancas anti-huella
- Predisposición línea eléctrica 230 V en plataforma

Opciones:

- Barandillas basculantes hacia el interior
- Avisador luminoso intermitente
- Casquillo protector caja de mandos
- Línea eléctrica 230 V en plataforma
- Línea eléctrica 230 V en plataforma con interruptor diferencial automático

XS8 E wind					
Portata totale	Total capacity	Capacité de la plateforme	Tragfähigkeit der Plattform	Capacidad total	kg 250 *
Portata con piattaforma traslata	Capacity with extended platform	Capacité avec extension du panier	Tragkraft bei ausgefahrener Plattform	Capacidad con platf. extendida	kg 250
Tempo di sollevamento (vuoto)	Lift time (unloaded)	Durée de levage (sans charge)	Hebezeit (unbeladen)	Velocidad de subida (vacía)	s 17
Tempo di discesa	Lower time	Durée de descente	Senkzeit	Velocidad de bajada	s 24
Batteria	Battery	Batterie	Batterie	Batería	V 24
Capacità batteria	Battery capacity	Capacité batterie	Batteriekapazität	Capacidad de batería	Ah (C5) 200
Caricabatteria	Battery charger	Chargeur de la batterie	Ladegerät	Recargador de batería	V/A 24/25HF
Max. pressione idraulica	Max hydraulic pressure	Pression hydraulique max	Arbeitsdruck	Máxima presión hidráulica	bar 260
Capacità serbatoio olio	Oil tank capacity	Capacité réservoir d'huile	Inhalt Hydrauliktank	Capacidad de depósito de aceite	l 20
Velocità traslazione (veloce)	Drive speed (fast)	Vitesse de déplacement (grande vitesse)	Fahrgeschwindigkeit (schnell)	Velocidad de desplaz. (rápida)	km/h 3,6
Velocità di sicurezza	Security speed	Vitesse de sécurité	Sicherheitsgeschwindigkeit	Velocidad de seguridad	km/h 0,6
Inclinazione longitudinale	Longitudinal inclination	Inclinaison longitudinale	Längsneigung	Inclinación longitudinal	- 2
Inclinazione trasversale	Transversal inclination	Inclinaison transversal	Querneigung	Inclinación transversal	- 1,5
Pendenza superabile	Gradeability	Pente admissible (machine repliée)	Steigfähigkeit	Desplazamiento en pendientes	% 24
Raggio interno di curvatura	Inside turning radius	Rayon de braquage (intérieur)	Wenderadius (innen)	Radio interno de curvatura	m 0,60
Raggio esterno di curvatura	Outside turning radius	Rayon de braquage (extérieur)	Wenderadius (ausßen)	Radio esterno de curvatura	m 2,05
Dimensioni gomme	Tyre dimensions	Dimensions des pneus	Bereifungsgröße	Dimensión de neumáticos	mm Ø 300
Tipo gomme	Tyre type	Type de pneus	Bereifungsart	Tipo de neumáticos	Cushion blanche antiribaltata / Non-marking white tyres
Peso totale (piatt. estensibile)	Total weight (extensible platform)	Poids total (plate-forme extensible)	Gesamtgewicht (erweiterbare Arbeitsbühne)	Peso total (plataforma edensibile)	kg 1770

* Uso interno 2 persone / Uso esterno 1 persona - Internal Use 2 people / External Use 1 person

AIRO by **tigieffe**

TIGIEFFE S.r.l. • Via Villa Superiore, 82
42045 Luzzara (RE) - Italy
Tel.: +39 0522 977365 (r.a.)
Fax: +39 0522 977015

Web site:
www.airo.com
E-mail:
info@airo.com

sprint
EMILIA-ROMAGNA